

- ٢٥- Month receipt of Purchasing bid documents (original copy),
so obtain a separate envelope containing the company documents
to a color copy and no separate envelope contain commercial
and technical offers.
- ٢٦- The companies and offices which want to participating in bids
shall get by check with OFFICE of SECURITY PERMIT WHICH
LAID IN NRC : BALJI and any bid which not attached the
security permit will be refused.
- Second - The Required conditions listed below are Considered as
an integral part of the contract :**
- ١- The contract is signed by the deputy manager or his
authorized delegate.
 - ٢- The contract can't be sold or waived to another contractor, if
proven it shall be considered shirket and shall take legal
procedures against him.
 - ٣- The bidder should be quoted a number and write in the price
of schedule by ink or written and table should be free from
scratching and to be clear and signed all pages of the bid by
the bidders, the committee has the right to exclude any bid
written by hand, the tender should be presented in separate
envelope with the No. of the bid and its subject as stated in the
advertisement.
 - ٤- The certificate of origin must be authenticated by the
competent Iraqi authorities in the country of origin.
 - ٥- The goods shall be subject to inspection by inspections
company i- (Rina, Al rookal Co.,TUV Rheinland , SGS,
ATG, Lloyds Register, Intertek Global,Bureau Veritas).
 - ٦- Name of the bank and a number of (1 ban) are entered to be
paid financial dues according to the Iraqi payment system and
financial duties are paid based on the percentage to be chosen
according to qualification criteria.
 - ٧- The contract is subject to tax and all legal fees and the law of
collection of governmental Debt No. ٥٦ of ١٩٧٧ and Iraqi laws
in force.
 - ٨- The bidding process shall be conducted, studied and analyzed
in accordance with the provisions of implementation of
government contracts No. ٢ of ٢٠١٤, the regulations attached
thereto and the Criteria the qualifying and considerateness the
granted exception for our company to accept the bids which
less than the rate whose more than (20%) from the estimated
cost according of Iraqi energy council No. ١ for ٢٠١٩.
 - ٩- The contract winner shall be required to submit a
performance bond guarantee at a rate of (٥%) of the amount
of the bid before signing the contract in the form of letter of
guarantee issued by a governmental bank or any bank adopted
by the Central Bank of Iraq and the Ministry of Oil except of
the banks referred to in the tender documents.
 - ١٠- The bidder must confirm his name, commercial address, exact
residence address, telephone numbers and official E-mail
address, in a precise and clear manner, with a copy of his
personal documents.
 - ١١- The company has not obligated by accepting lower bids.
 - ١٢- Packing of the commented materials shall be in accordance with the
approved specifications of packing. The supplier shall bear all
damages to the materials due to the transport or packing process.
 - ١٣- The security situation in Iraq is not considered a reason to renounce
of contractual obligations and may be taken into consideration in
order to extend the duration of the contract.
 - ١٤- The amount of award shall be deemed irrevocable and shall
not be negotiated.

- اكثر من ثلاثة أشهر على صدورها بالنسبة للعطاءات المقدمة بغير
العلم العلني المنقول .
- ١- لا يمثل زراعة وثائق المعاصفة لعدة (اصلية) .
- ٢- عدم ظرف منفصل يتضمن (ولائق الشركة) مصورة موثوقة
اصفافه الى ظرف منفصل لعرض الباقي وظرف منفصل اخر
تعرض التجاري مع تقييم الوثائق ايضا في العرض التجاري .
- ٣- على الشركات والمكاتب التي تزور الاقتران في المناقصات
مراجعة مكتب التصاريح الأمنية فرع صلاح الدين لغرض
استحصل الموافقات الأمنية قبل الاشتراك في المناقصة علماً انه
سيتم رفض أي عطاء غير مرافق معه التصاريح الأمنية .
- ٤- يكتفى الشرط بالموافقة والمرجع جزاً لا ينحازاً من العقد :
- ٥- يتم توقيع العقد عند الائتمان في قبل العدیر المفوض او من يخوله .
- ٦- لا يجوز مطالقاً التأثير عن العقد او التأثير عن حقوقه العنكبوتية
إلى عيشه آخر وفي حال ثبوت ذلك يعد ناكلاً وتنكّل الاجراءات
القانونية بحقه .
- ٧- على تقديم العطاء ثبيت الأسعار رقم وكتابة وشعار جدول
السميات بالعداد او بشكل مطبوع في فقرات جدول المعاصفات
لحالية من الحك و الشطب وبشكل واضح موقعه ومحفوظة على
جميع صفحات العطاء من قبل المتقدم وان يقدم العطاء في ظرف
متلق ثبت عليه رقم المناقصة وموشوعها كما وردت في
الاعلان .
- ٨- يجب تصديق شهادة المنشأ من الجهات العراقية المختصة في بلد
المنشأ او بلد الشحن (بلد التصدير) .
- ٩- يكون شخص المضلع من قبل الشركات الفاحصة :-
(Rina, Al rookal Co.,TUV Rheinland, SGS, ATG,
Lloyds Register, Intertek Global,Bureau Veritas)
- ١٠- يتم الدخال اسم المصرف ورقم الحساب (١ ban) لغرض دفع
المستحقات المالية حسب نظام المستوفعات العراقي و يتم دفع
المستحقات المالية استناداً الى الفقرة الثامنة من شروط معاصف
الناحية .
- ١١- تقد خاضع للضرائب وكافة الرسوم القانونية وقانون تحصيل
الديون الحكومية رقم ٥٦ لسنة ١٩٧٧ والقوانين العراقية النافذة .
- ١٢- تجرى عملية فتح العطاءات ودرستها وتحليلها وفقاً لتعليمات
فتح العقود الحكومية رقم ٢ لسنة ٢٠١٤ والضوابط الملحة بها
والوثائق القبليّة ومعايير التأهيل مع مراعاة الاستثناء الممتوح
لشركة باقى العطاءات التي تقد بتنمية عزيز عن (٣٠%) من
الكلفة التخمينية . وحسب قرار مجلس الطاقة الوزاري المرقم (١)
لسنة ٢٠١٩ .
- ١٣- يتم من تحال بمقدمة المناقصة بتقديم كفاله حسن الترشيد
بنسبة (٥%) من مبلغ الائتمان قبل توقيع العقد على شكل
خطاب ضمن صادر من مصرف حكومي او اي مصرف معتمد
من قبل البنك المركزي العراقي ووزارة النفط باستثناء
المصارف المشار إليها في وثائق المناقصة .
- ١٤- على المتقدم ثبيت اسمه وعنوانه التجاري وعنوان سكنه
الدقيق وارثام هواهه وبرهه الإلكتروني الرسمي
وبشكل دقيق وواضح مع ارفاق صورة من المستندات
الشخصية .
- ١٥- القبردة غير ملزمة بقبول او رضا الأسعار .
- ١٦- يكون تغليف وتعبئة المواد المتعاقف عليها حسب المعاصفات
المعتمدة للتغليف والتعبئة ، ويتحمل المجهز كلّه الأضرار التي
تشعر بها المواد من جراء عملية النقل او التغليف والتعبئة .
- ١٧- لا يغير الطرف الامني في العراق سبب للتدخل من الالتزامات
النفادية ويمكن اخذه بنظر الاعتبار لتنفيذ عقد .
- ١٨- يغير مبلغ الائتمان قطعاً ولا يجوز التفاوض عليه .

- ١٣- The bidder shall comply with the conditions required in schedule of technical specification & special conditions, qualification criteria.
- ١٤- The delay penalties shall be calculated according to equation mentioned in paragraph (٣٢) of the special conditions. The maximum range of penalties shall be determined before signing of the contract.
- ١٥- non-compliance of the bid bond of the company that is struck.
- ١٦- Any applications relating to changing specifications, origins, or numbers after signing the contract cannot be accepted.
- ١٧- The committee (Tender Study and Analysis Committee) has right to disregard any bid in the event of errors in the price, the write-off, the corrections or the amendments, even if the bidder has lower prices in the competition.
- ١٨- The participation & buying tender shall be done during all the days of the week (Official Working days) until one o'clock P.M (except the public holidays).
- ١٩- Retention percentage(10%) of the contract value, shall not be settled until a clearance has been submitted by the Iraqi General Authority of Taxes.
- ٢٠- The bid should be valid for (120) days from the closing date, the requisition and any reservation shall be disregarded.
- ٢١- All participants in the bids or their representatives can attend the opening meeting bids, at the site of North Refineries Company in the province of Satal al-Din / Baiji at (ninth ٦'clock) of the day following the closing.
- ٢٢- The authorized Director of contractor company must be not an employee or In charge of general service in Iraq.
- ٢٣- Our company has the right to cancel the above bid at any stage without bearing any legal consequences.
- ٢٤- The Companies of public sector have the preference in price by only (10%) when verifying the added value which extremely (20%) for the manufactured goods with bearing in mind the specification and type according to annual directory which prepared by the ministry of planning specialized by the manufacturer public Companies according to article (3) public federal budget.
- ٢٥- Our company has the right to extend the closing date of the bid above if there are any required reasons.
- ٢٦- All participants should be view the standard conditions hereto then fill up, stamp it and attached with the submitted tender.
- ٢٧- To view the specification and quantities schedule and conditions of the required materials, please visit our web site www.nrc.oil.gov.iq or www.oil.gov.iq or contact us at the following E-mail address
nrcfollowup@nrc.oil.gov.iq
- ٢٨- begin the (Facebook-messenger) /commercial bids.
- ٢٩- This advertisement is made by both Arabic and English languages , if there is an discrepancy between them the Arabic version shall adopted.
- ٣٠- يتم م تقديم العطاء بالشروط المطلوبة في جدول المواقفات
الافية والشروط الخاصة ومعايير التأهيل المطلوبة
- ٣١- يتم احتساب الغرامات التأخيرية حسب المعادلة المثبتة في
الفقرة رقم (٢) من الشروط الخاصة .
- ٣٢- تتم مصادرة التامينات الأولية للشركة الناكلة.
- ٣٣- لا يمكن قبول أي طلبات تتفق بغير المواقف ا او المنشئ او
 الأبداء بعد توقيع العقد ولا ينظر بهكذا طلبات .
- ٣٤- للجنة اهل اي خطأ في حالة وجود الاخطاء في الأسعار او
 الحل او الشطب او التصحيح او التعديل حتى وان كان المتقدم
 اوطا الاسعار في المنافسة .
- ٣٥- يكونقطع والامتنان على المنافسة في كافة أيام الأسبوع عد
 يوم الجمعة والسبت والطل العادي ولغاية الساعة الواحدة
 بعد الظهر
- ٣٦- الاختلاط بنسبة (١٠ %) من قيمة العقد لا يطبق الا بعد تقديم
 مراعاة نصف من الهيئة العامة للضرائب ولكل شركات العرقية
 والاجنبية .
- ٣٧- يخترع العطاء فاذا لمده (١٢٠) يوم من تاريخ علقة المنافسة
 ويهم اي تحفظ على تلك دون حاجة الى ابلاغ الشركة
 المتحفظة .
- ٣٨- يسكن كافة المترددين بالمناقصات او ممثليهم حضور اجتماع
 فتح العطاءات في موقع شركة مصافي الشمال الكائن في
 محافظة صلاح الدين / قضاء بيجي في تمام الساعة الثانية
 صباحاً ليوم الثاني لخلق المنافسة .
- ٣٩- يجب ان لا يكون مدير المفوض للشركة المتعاقدة موظف او
 مكلف بخدمة خاصة في العراق .
- ٤٠- لشركة الحق في الغاء المنافسة اعلاه في أي مرحلة من
 مراحلها دون تحمل اي تبعات مالية او قانونية .
- ٤١- لشركات القطاع العام افضلية بالسعر بنسبة لا تزيد عن
 (٢٠ %) عند تحقيق القيمة المضافة البالغة (٦٠ %) للمورد
 المصنعة من قبلها مع مراعاة المواصفة والتوعية وحسب
 الدليل السنوي المعده من قبل وزارة التخطيط الخاص بالشركات
 العامة المصنعة استادا الى المادة (٢) من تعليمات تنفيذ
 الصوارفة العامة الاتحادية .
- ٤٢- لشركة الحق في تمديد موعد علقة المنافسة اعلاه في حال وجود
 اسباب تكمكي عن ذلك .
- ٤٣- على المترددين كافة الاطلاع على الشروط القياسية المتفقة مع
 الاعلان ومنها من قبلكم وتقتها بخت الشركة وارفاقها مع العطاء .
- ٤٤- للاظلاع على جداول المواقفات والكميات المطلوبة ، يمكنكم
 زياره موقع شركتنا على الشبكة العالمية
www.oil.gov.iq او www.nrc.oil.gov.iq او
 مراسلتنا على البريد الإلكتروني التالي :
nrcfollowup@nrc.oil.gov.iq
 او السجل على صفحة باسم بوك المقصك التجاري .
- ٤٥- هذا الاعلان مصاغ باللغتين العربية والإنجليزية ، إذا كان هناك
 اي تناقض بين اللغتين يجب اعتماد النسخة العربية .
... مع التقدير .

باسم عبد الرحمن حسنه
 المدير العام

رئيس مجلس الاداره

DRC NO.RPL&CD-TPS-F01

www.nrc.oil.gov.iq

REV DATE: JANUARY / 2020

www.nrc.oil.gov.iq